

# BESLUT

## RÅDETS BESLUT (EU) 2015/2035

av den 26 oktober 2015

**om de ståndpunkter som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den underkommitté för handel och hållbar utveckling och den associeringskommitté i dess konstellation för handelsfrågor som inrättats genom associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan, när det gäller antagandet av arbetsordningen för underkommittén för handel och hållbar utveckling, upprättandet av förteckningen över experter på handel och hållbar utveckling och om sammanställandet av förteckningen över skiljemän av associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 207.4 första stycket jämförd med artikel 218.9,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 431 i associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan <sup>(1)</sup> (nedan kallat *avtalet*), föreskrivs att delar av avtalet ska tillämpas provisoriskt.
- (2) I artikel 3 i rådets beslut 2014/494/EU <sup>(2)</sup> anges vilka delar i avtalet som ska tillämpas provisoriskt, däribland bestämmelserna om inrättandet av och arbetet i underkommittén för handel och hållbar utveckling och associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor enligt artikel 408.4 i avtalet (nedan kallad *associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor*), bestämmelserna om handel och hållbar utveckling samt de om tvistlösning.
- (3) Enligt artikel 240.3 i avtalet ska underkommittén för handel och hållbar utveckling själv anta sin arbetsordning.
- (4) Enligt artikel 243.3 i avtalet ska underkommittén för handel och hållbar utveckling vid sitt första möte upprätta en förteckning över åtminstone 15 personer som är villiga att vara och har möjlighet att fungera som experter i panelförfaranden om handel och hållbar utveckling.
- (5) Enligt artikel 268.1 i avtalet ska associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor senast sex månader efter det att avtalet började tillämpas provisoriskt sammanställa en förteckning över åtminstone 15 personer som är villiga att vara och har möjlighet att tjänstgöra som skiljemän vid tvistlösningsförfaranden.
- (6) Det är därför lämpligt att fastställa unionens ståndpunkter när det gäller arbetsordningen som ska antas av underkommittén för handel och hållbar utveckling, den förteckning över experter på handel och hållbar utveckling som ska upprättas i denna underkommitté, och när det gäller den förteckning över skiljemän vid tvistlösning som ska sammanställas av associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor.

<sup>(1)</sup> EUT L 261, 30.8.2014, s. 4.

<sup>(2)</sup> Rådets beslut 2014/494/EU av den 16 juni 2014 om undertecknande, på Europeiska unionens vägnar, och om provisorisk tillämpning av associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan (EUT L 261, 30.8.2014, s. 1).

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

1. Den ståndpunkt som på unionens vägnar ska intas i den underkommitté för handel och hållbar utveckling som inrättats genom artikel 240 i avtalet, när det gäller antagandet av arbetsordningen för den underkommittén och upprättandet av förteckningen över experter på handel och hållbar utveckling, ska grunda sig på underkommitténs utkast till beslut som åtföljer det här beslutet.
2. Unionens företrädare i underkommittén för handel och hållbar utveckling får gå med på mindre tekniska justeringar av utkastet till beslut utan något nytt beslut av rådet.

*Artikel 2*

1. Den ståndpunkt som ska intas på unionens vägnar i associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor när det gäller sammanställningen av förteckningen över skiljemän ska grunda sig på kommitténs utkast till beslut som åtföljer det här beslutet.
2. Unionens företrädare i associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor får gå med på mindre tekniska justeringar av utkastet till beslut utan något nytt beslut av rådet.

*Artikel 3*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i Bryssel den 26 oktober 2015.

*På rådets vägnar*  
F. MOGHERINI  
*Ordförande*

\_\_\_\_\_

UTKAST TILL

**BESLUT nr 1/2015 AV UNDERKOMMITTÉN FÖR HANDEL OCH HÅLLBAR UTVECKLING  
EU–GEORGIEN**

av den ...

**om antagande av underkommitténs arbetsordning**

UNDERKOMMITTÉN FÖR HANDEL OCH HÅLLBAR UTVECKLING EU–GEORGIEN HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan <sup>(1)</sup> (nedan kallat *avtalet*), särskilt artikel 240, och

av följande skäl:

- (1) I enlighet med artikel 431 i avtalet har vissa delar av avtalet tillämpats provisoriskt sedan den 1 september 2014.
- (2) Enligt artikel 240 i avtalet ska underkommittén för handel och hållbar utveckling övervaka genomförandet av kapitel 13 (Handel och hållbar utveckling) i avdelning IV (Handel och handelsrelaterade frågor) i avtalet.
- (3) Enligt artikel 240.3 i avtalet ska underkommittén för handel och hållbar utveckling själv fastställa sin arbetsordning.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Härmed antas arbetsordningen för underkommittén för handel och hållbar utveckling enligt bilagan.

*Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i ...

*På vägnar av associeringskommittén i dess  
konstellation för handelsfrågor*

...  
*Ordförande*

---

<sup>(1)</sup> EUTL 261, 30.8.2014, s. 4.

## BILAGA

**Arbetsordning för underkommittén för handel och hållbar utveckling EU–Georgien**

## Artikel 1

**Allmänna bestämmelser**

1. Underkommittén för handel och hållbar utveckling som inrättats i enlighet med artikel 240 i associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan (nedan kallat *avtalet*) ska bistå associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor i enlighet med artikel 408.4 i avtalet (nedan kallad *associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor*) när denna utför sina uppgifter.
2. Underkommittén för handel och hållbar utveckling ska utföra de uppgifter som anges i kapitel 13 (Handel och hållbar utveckling) i avdelning IV (Handel och handelsrelaterade frågor) i avtalet.
3. Underkommittén för handel och hållbar utveckling ska bestå av företrädare för Europeiska kommissionen och Georgien med ansvar för frågor som rör handel och hållbar utveckling.
4. En företrädare för Europeiska kommissionen eller Georgien med ansvar för handel och hållbar utveckling ska fungera som ordförande i underkommittén för handel och hållbar utveckling i enlighet med artikel 2.
5. Termen *parterna* i denna arbetsordning ska definieras så som fastställs i artikel 428 i avtalet.

## Artikel 2

**Särskilda bestämmelser**

1. Artiklarna 2–14 i arbetsordningen för associeringskommittén EU–Georgien ska tillämpas, om inte annat föreskrivs i denna arbetsordning.
2. Hänvisningarna till associeringsrådet ska förstås som hänvisningar till associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor. Hänvisningarna till associeringskommittén eller associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor ska förstås som hänvisningar till underkommittén för handel och hållbar utveckling.

## Artikel 3

**Möten**

Underkommittén för handel och hållbar utveckling ska sammanträda efter behov. Parterna ska sträva efter att sammanträda en gång per år.

## Artikel 4

**Ändring av arbetsordningen**

Denna arbetsordning får ändras genom ett beslut av underkommittén för handel och hållbar utveckling i enlighet med artikel 240 i avtalet.

---

UTKAST TILL

**BESLUT nr 2/2015 AV UNDERKOMMITTÉN FÖR HANDEL OCH HÅLLBAR UTVECKLING  
EU–GEORGIEN**

**av den ...**

**om upprättande av förteckningen över experter på handel och hållbar utveckling**

UNDERKOMMITTÉN FÖR HANDEL OCH HÅLLBAR UTVECKLING EU–GEORGIEN HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan <sup>(1)</sup> (nedan kallat *avtalet*), särskilt artikel 243, och

av följande skäl:

- (1) I enlighet med artikel 431 i avtalet har vissa delar av avtalet tillämpats provisoriskt sedan den 1 september 2014.
- (2) Enligt artikel 243.3 i avtalet ska underkommittén för handel och hållbar utveckling upprätta en förteckning över minst 15 personer som är villiga att vara och har möjlighet att fungera som experter i panelförfaranden.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Förteckningen över experter på handel och hållbar utveckling vid tillämpningen av artikel 243 i avtalet upprättas i enlighet med bilagan.

*Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i ...

*På vägnar av associeringskommittén i dess  
konstellation för handelsfrågor*

...  
*Ordförande*

---

<sup>(1)</sup> EUTL 261, 30.8.2014, s. 4.

## BILAGA

## FÖRTECKNING ÖVER EXPERTER PÅ HANDEL OCH HÅLLBAR UTVECKLING

## I. Experter som föreslagits av Georgien

1. Nata Sturua
2. David Kikodze
3. Marina Shvangiradze
4. Ilia Osepashvili
5. Roin Migriauli

## II. Experter som föreslagits av EU

1. Eddy Laurijssen
2. Jorge Cardona
3. Karin Lukas
4. Hélène Ruiz Fabri
5. Laurence Boisson de Chazournes
6. Geert Van Calster

## III. Ordförande

1. Jill Murray (Australien)
  2. Janice Bellace (Förenta Staterna)
  3. Ross Wilson (Nya Zeeland)
  4. Arthur Appleton (Förenta Staterna)
  5. Nathalie Bernasconi (Schweiz)
-

## UTKAST TILL

**BESLUT nr 3/2015 AV ASSOCIERINGSKOMMITTÉN EU–GEORGIE I DESS KONSTELLATION  
FÖR HANDELSFRÅGOR**

av den ...

**om sammanställandet av den förteckning över skiljemän som avses i artikel 268.1 i  
associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras  
medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan**

ASSOCIERINGSKOMMITTÉN I DESS KONSTELLATION FÖR HANDELSFRÅGOR HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan <sup>(1)</sup> (nedan kallat *avtalet*) särskilt artikel 268.1, och

av följande skäl:

- (1) I enlighet med artikel 431 i avtalet har vissa delar av avtalet tillämpats provisoriskt sedan den 1 september 2014.
- (2) Enligt artikel 408.3 i avtalet ska associeringskommittén ha befogenhet att anta beslut i de fall som anges i avtalet.
- (3) Enligt artikel 268.1 i avtalet ska associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor, enligt artikel 408.4 i avtalet, sammanställa en förteckning över minst 15 personer som är villiga att vara och har möjlighet att tjänstgöra som skiljemän vid tvistlösningsförfaranden senast sex månader efter det att avtalet började tillämpas provisoriskt.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Förteckningen över skiljemän enligt artikel 268.1 i avtalet fastställs i bilagan.

*Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i ...

*På vägnar av associeringskommittén i dess  
konstellation för handelsfrågor*...  
*Ordförande*

---

<sup>(1)</sup> EUTL 261, 30.8.2014, s. 4.

## BILAGA

## FÖRTECKNING ÖVER SKILJEMÄN

## I. Experter som föreslagits av Georgien

1. Christian Häberli (Schweiz)
2. Donald McRae (Kanada)
3. John Adank (Nya Zeeland)
4. Ronald Saborio (Costa Rica)
5. Thomas Cottier (Schweiz)

## II. Skiljemän som föreslagits av EU

1. Claus-Dieter Ehlermann
2. Giorgio Sacerdoti
3. Jacques Bourgeois
4. Pieter Jan Kuijper
5. Ramon Torrent

## III. Ordförande

1. David Unterhalter (Sydafrika)
  2. Merit Janow (Förenta staterna)
  3. Helge Seland (Norge)
  4. Leora Blumberg (Sydafrika)
  5. William Davey (Förenta staterna)
-